

هرمنوتیک دریچه‌ای به سوی شناخت

دکتر میر جلیل اکرمی*

دکتر تورج هاشمی**

چکیده

هرمنوتیک به عنوان علم تأویل، یکی از بسترهای خردورزی انسان عصر حاضر است که در حوزه‌های فلسفه، هنر، ادبیات و علوم انسانی از جایگاه ویژه‌ای برخوردار است. هر چند که این علم در آغاز پیدایش به حوزه خاصی از نیازهای بشری، به ویژه تفسیر متون التفات داشته، اما در اثر کثرت رویارویی آدمی با پدیده‌های بیرونی و ظهور چالشهای نظری متنوع در عرصه علوم انسانی، زمینه برای بست و توسعه کاربری آن در سایر حوزه‌ها مهیا گردیده، به نحوی که در چند قرن اخیر مخصوصاً در قرن بیستم در تفسیر رفتار آدمی نیز مورد استفاده قرار گرفته است و در این جهت، نظریه‌های متنوع از مواضع متقاومت، جنبه‌های گوناگونی از جلوه‌های زندگی بشری را تحلیل ساخته‌اند که به عنوان مثال، می‌توان به نظریه‌های پیشگامان این علم از قبیل هایدگر، دیلتای، گادamer و ریکور اشاره نمود. علاوه بر این علم هرمنوتیک در چند دهه اخیر در حوزه فلسفه، شناخت شناسی، ادبیات و علم روان‌شناسی حضور معنی‌داری پیداکرده است؛ به نحوی که امروزه از آن به عنوان بنیان علوم انسانی نامبرده می‌شود. در جهت این حضور، نظریه‌های بزرگان علم هرمنوتیک همچون شلایرماخر، دیلتای و پیتر وینج راهگشای بسیاری از معضلات روش شناختی اندیشمندان حوزه علوم انسانی گردیده است؛ به نحوی که با شکل‌گیری مکتب تفہمی، تفوذ و کاربری یافته‌های

* عضو هیأت علمی گروه زبان و ادبیات فارسی دانشگاه تبریز

** عضو هیأت علمی گروه روان‌شناسی دانشگاه تبریز

علم هرمنوتیک به گستره فهم رفتار تاریخمند آدمی نزدیک شده است. به واسطه این تغییر روش شناختی در چگونگی مواجهه با موضوع فهم رفتار آدمی، زمینه پیوند دیدگاههای شناخت شناسانه با نظریه‌های زبان شناختی و جامعه شناختی مهیا گردیده است و یک ارتباط بین الاذهانی در فضای فکری فلاسفه علم و صاحب‌نظران علوم اجتماعی از قبیل ماسکس ویس، پیتر وینچ، ویتگنشتاین و پل ریکور پیدا شده است. در این نوشتار چهارچوبی برای معرفی علم هرمنوتیک، خاستگاه، معانی، نظریه‌ها و کاربردهای آن در عرصه علوم انسانی، ارائه شده است و سیر تحول و تطور مفهوم هرمنوتیک از زوایای مختلف مورد بررسی قرار گرفته است تا مبنای مناسبی برای داوری پژوهشگران عرصه شناخت شناسی، زبان شناسی و رفتار شناسی باشد.

واژگان کلیدی: هرمنوتیک، مکتب تفہمی و تأویل



مقدمه

تبلور تفکرات و نظریه‌های متنوع در اندیشه آدمی طبیعی می‌نماید، چون انسان از زمان هبوط به عالم خاکی، خود را با پدیده‌هایی رودرو دیده است که او را به اندیشیدن واداشته‌اند. در این رهگذر آدمی به یاری قوای عقلانی و شهودی خود تلاش نموده است تا به پرسش‌های پیچیده‌ای که فضای زندگی او را احاطه نموده‌اند، پاسخی شایسته ارائه نماید. آدمی در مواجهه با پدیده‌های پیرامونی، نخست طبیعت صامت همراه با جلوه‌های گوناگون، خود را نمایان ساخته که این جلوه‌های متنوع، آدمی را به چالش و اندیشیدن در راهکارهای بهتر زیستن واداشته است. از طرفی دیگر نزول وحی و تجلی کلام خداوند در زبان انسان، بیش از پیش به پیچیدگی فکر آدمی منجر گردیده است و واکنشهای متفاوت انسانی، تعاملی و فعال را در پی داشته، به طوری که نوع مواجهه خردورزان و اندیشمندان با نوع برخورد عامیان و مقلدان با آن متفاوت بوده است. چنان که صاحبان فکر و اندیشه در برابر کلام خداوند، راه تعقل و تفسیر را برگزیده و تلاش نموده‌اند تا از طریق کسب معانی و فهم مصاديق کلام پروردگار، زندگی خود را معنی کرده و پویش زندگی را برای دیگران هدفمند جلوه دهند. با این حال، پیچیدگی تفسیر کلام باری تعالی تشتت آرا در بین متفکران را موجب گردیده و سبب برخورد افکار و شکل‌گیری مکتبهای فکری گوناگون شده است. اگر چه ظهور دیدگاههای مختلف در تفسیر کلام خداوند، امری طبیعی می‌نماید، اما تسری تفسیر کلام الهی به حوزه‌های زندگی آدمی، بر پیچیدگی موضوع افزوده است، به طوری که برخی از اندیشمندان در برخورد با ششون زندگی آدمی اذعان می‌دارند که هستی و جلوه‌های گوناگون آن، حایز معنی است و انسان به عنوان جلوه‌ای از هستی، همچون متنی است که باید تفسیر شود، تا کشف معانی رفتار او از طریق تاریخی دیدن زندگی انسان میسر گردد. به عبارتی دیگر خردورزان و اندیشمندان معتقدند که آدمی همچون کلام خداوند، دارای پیچیدگیهای تودرتو است و تنها راه کشف معانی زندگی آدمی، خواندن این متن صامت است که در اثر پرتوافقنیهای نظری

می‌توان به رازگشایی رفتار او نایل آمد. نتیجه اینکه آدمی در مواجهه خویش با عالم هستی و جلوه‌های آن، به طور شگفت آور با خودش مواجه شده تا از طریق رمزگشایی هستی خود به معنی سایر هستیها راهی بیابد. در این عرصه، انباست تفسیرها و تعبیرها به ظهور علم هرمنوتیک منتهی گردیده است. از این رو در این مقاله، تلاش بر آن است که معانی، خاستگاه و دیدگاه‌های مختلف درباره علم هرمنوتیک مورد توجه و تحقیق قرار گیرد تا بستر مناسبی برای آشنایی علاقه مندان تحقیق و پژوهش در این زمینه فراهم آید.

ریشه لغوی هرمنوتیک

هرمنوتیک از واژه یونانی «هرمینا» گرفته شده و هرمینا از نام «هرمس» اخذ گردیده است. هرمس رسول و پیام آور خدایان بوده که پیامش صریح و روشن نبوده و همیشه پیامهای شادی بخش نداشته است؛ چون خدایان گاهی، خبرهای شوم را توسط هرمس به مردم ابلاغ می‌کردند. از این لحاظ، ریشه کلمه هرمنوتیک در فعل یونانی «هرمینویبن» نهفته است و عموماً به «تأویل کردن» ترجمه می‌شود و صورت الهی آن «هرمینیبا» نیز به «تأویل» ترجمه شده است.

«هرمینویبن» و «هرمینیبا» در اغلب متون برچای مانده از قدیم به صورت‌های مختلف مورد استفاده قرار گرفته است. افلاطون از زبان سقراط در رساله "کراتیلوس" می‌گوید: «هرمس خدایی است که زبان و گفتار را آفریده او هم تأویل کننده و هم پیام آور است. هرمس خدای مخترع زبان و کلام، می‌تواند علاوه بر پیام آور و مفسر بودن، حیله گر هم باشد؛ زیرا کلمات همان قدر که قادرند امور و اشیا را آشکار سازند و بر آنها دلالت کنند، به همان اندازه نیز قادرند آنها را پنهان و مخدوش سازند^(۱).» ارسسطو هرمینویبن و هرمینیبا را آن قدر ارزشمند می‌دانست که رساله بزرگی را در "ارگنون" با عنوان رساله باری ارمینیاس [فی العباره / درباره تأویل] به آن اختصاص داد. علاوه بر ارسسطو، این کلمه در آثار نویسنده‌گانی همچون گزلفون، پلوتارک، اورپیدس، اپیکوروس، لوکرسبوس و لونگینوس نیز مشاهده می‌گردد^(۲).

نام هرمس به طرز پرممعانی با وظیفه تبدیل آنجه و رای فهم بشر است، به صورتی که فکر و هوش انسان به درک آن قادر باشد پیوند یافته، و اشکال مختلف این کلمه، متضمن به فهم درآوردن چیزی یا موقعیتی است که نامفهوم می‌نماید. مارتین هایدگر، فلسفه را فی نفسه «تأویل» می‌انگارد و «فلسفه به منزلة علم هرمنوتیک» را با هرمس مرتبط می‌داند. بدین ترتیب، اصل و منشأ کلمات جدید «علم هرمنوتیک و هرمنوتیکی» که تا نخستین ریشه‌های شناخته شده شان در زبان یونانی عقب می‌رود، متضمن «به فهم درآوردن» است به ویژه از آن جهت که این عمل مستلزم کاربرد زبان است و زبان واسطه تمام عبار در این عمل است؟

با توجه به نکات یاد شده، هرمنوتیک، همان علم یا نظریه تأویل است و این مفهوم به عنوان یک روش، از تأویل متون مقدس آغاز می‌شود و با فقه اللげ ارتباط تنگاتنگ دارد. در نتیجه مباحثت و مجادلات جنبش اصلاح طلبی بر سر این حکم کلیساي کاتولیک (که تنها کلیسا است که صلاحیت تأویل کتاب مقدس را دارد) با پافشاری پروتستانها بر خود بسندگی متن مقدس و عزم جزم آنها بر نشان دادن روشنی و وضوح بنیادین کتاب مقدس، پیکره کلی نظریه هرمنوتیک پی‌ریزی شد و تنظیم آن مباحثت و تبدیل آنها به یک روش شناسی برای تأویل متن، در اوخر قرن نوزدهم، شکل نظریه فلسفی عامتری را به خود گرفت که در آن بر اهمیت قاطع تأویل تأکید می‌شد. هرمنوتیک به واسطه نیروی آثار اولیه مارتین هایدگر، صورت گستردۀ تر فلسفه عام فهم انسانی را به خود گرفت و برای هر روش و رشته‌ای که با تأویل زبان، کنش یا دست آفریده‌های انسانی سر و کار داشت اشارات و دلالتهايی را در بر داشت.

وجوه معنایی هرمینویین

نگاهی تاریخی به لفظ هرمینویین، نشان می دهد که این لفظ در سه وجه، بیان کلمات با صدای بلند، یعنی «گفتن»، توضیح دادن، یعنی تبیین موقعیتی و ترجمه کردن، به کار رفته است. بر این اساس، لفظ تأویل به سه چیز نسبتاً متفاوت یعنی بازگویی شفاهی، تبیین قابل فهم و ترجمه از زبانی دیگر می تواند اشاره داشته باشد. باید توجه داشت که مبنای کار هرمس در هر سه مورد باقی است و در این مبنای چیزی که بیگانه، غریب، جدالفتاده در زمان، مکان یا تجربه است به صورت آشنا و حاضر و قابل فهم در می آید.

وجه اصلی معنای «هرمینویین» یعنی، اظهار کردن و گفتن به وظيفة ابلاغی هرمس مربوط می شود و اهمیت کلامی این معنا در ریشه شناسی قابل بحث نهفته است، بدین معنا که صورت ابتدایی "herme" به "sermo" لاتینی به معنای «گفتن» و به *verbum* لاتینی یعنی (کلمه)، نزدیک است. در این وجه، کشیش در رساندن کلام خدا، چیزی را اظهار و ابلاغ می کند و وظیفه او صرف گفتن و اعلام است که درست مانند هرمس واسطه میان خدا و خلق است. در عمل گفتن، اظهار و اعلام کردن که وجه معنایی مهم «تأویل» است دو اشاره مهم وجود دارد : یکی آنکه لازمه فهم هر چیز، بیان آن است و دیگر آنکه خود فهم نیز از قرائت تأویلی یعنی بیان آن پدید می آید.^۲

وجه دوم معنا در «هرمینویین» توضیح دادن و تأویل به معنای تبیین است که بر جنبه استدلایی فهم تأکید می کند و در این وجه، کلمات چیزی را توضیح می دهند و آن را عقلانی می کنند و روشن می سازند. به عبارت دیگر، بیان کردن یک موضوع که جنبه‌ای از تأویل آن موضوع است، توضیح دادن آن موضوع نیز صورتی از تأویل است. در این ساحت از معنای هرمینویین، خبرهای بیان شده، متنی را که از قبیل موجود باشد تأویل نمی کنند، بلکه آنها تأویلات موقعیتی هستند. به عبارت دیگر، آنچه که به بیان در می آید درواقع، تبیین چیزی نیز است، چیزی که قبلًا تبیین نشده است. سومین وجه هرمینویین، ترجمه کردن است. وقتی

که متن به زیان خود خواننده است، شاید تصادم بین جهان متن و جهان خواننده، از نظر دور بماند. اما وقتی که متن به زیان بیگانه است در آن صورت از اختلاف منظراها و افکهای دید، دیگر نمی‌توان غفلت کرد. بر این اساس، ترجمه، صورتی خاص از عمل اساسی تأویل برای به فهم درآوردن است. در کار ترجمه آنچه را که خارجی، بیگانه یا نامفهوم است در ظرف زمان می‌ریزیم. مترجم مانند خدای اساطیری هرمس، میان یک جهان و جهانی دیگر واسطه می‌شود. عمل ترجمه، کاری صرفاً ماشینی برای برابریابی نیست، بلکه مترجم، واسطه‌ای میان دو جهان متفاوت است. ترجمه ما را از این امر آگاه می‌سازد که زبان، خود بر تأویلی فraigیر از جهان مشتمل است و از این رو مترجم باید نسبت به آن حساس باشد؛ چون او الفاظ منفرد را ترجمه می‌کند و این کار، ما را آگاه می‌سازد که کلمات چگونه نگرش ما به جهان و حتی ادراکات ما از آن را شکل می‌دهند. بنابراین، واضح است که زبان، مخزن تجربه فرهنگی است و ما در واسطه با او قرار داریم و با آن زندگی می‌کنیم و از طریق دیدگان آن، می‌بینیم:

تعريف علم هرمنوتیک

علم هرمنوتیک آن طور که در عصر جدید به ظهور رسیده است دست کم به شش نوع نسبتاً متمایز تعریف می‌شود. این مفهوم از همان ابتدا بر علم تأویل، به ویژه بر اصول تفسیر متن دلالت داشته است. در هر صورت علم هرمنوتیک به ترتیب زمانی به صورتهای زیر تعریف شده است:

- ۱- نظریه تفسیر کتاب مقدس
- ۲- روش شناسی عام لغوی
- ۳- علم فهم زبانی
- ۴- مبنای روش شناختی علوم انسانی
- ۵- پدیدارشناسی وجود و پدیدارشناسی فهم وجودی
- ۶- نظامهای تأویلی متذکرانه و ساختار شکنانه جهت رسیدن به معنای نهفته در اسطوره‌ها و نمادها.

هریک از تعاریف چیزی فراتر از بیان مرحله تاریخی شکل گیری علم هرمنوتیک است؛ به نحوی که هر کدام از آنها به رویکرد مهمی از مسایل تأویل اشاره می‌کند. درواقع می‌توان آنها را تأکیداتی بر جنبه تفسیری کتاب مقدس، جنبه لغوی، جنبه علمی، جنبه مربوط به علوم انسانی، جنبه وجودی و جنبه فرهنگی نامید. هریک از این تعاریف، نمایانگر موضوعی اساسی اند که، علم هرمنوتیک از آن مواضع دیده می‌شود. به تعبیری دیگر، هریک از این تعاریف، روشنگر جنبه‌های مختلف و مشروع علم تأویل و به ویژه تأویل متن هستند.

قدیمی ترین و شایع ترین فهم از کلمه «هرمنوتیک» به اصول تأویل کتاب مقدس اشاره دارد. نخستین بار که این حکم به صورت مكتوب ثبت شده در کتاب دانهایر به سال ۱۶۵۴ تحت عنوان «هرمنوتیک قدسی یا روش تأویل متون مقدس» آورده شده است. در این تعریف از علم هرمنوتیک، بین علم تفسیر یعنی شرح بالفعل و علم هرمنوتیک به معنی قواعد و روشها یا نظریه، حاکم بر آن تعابیری وجود دارد، این مفهوم، پس از انتشار کتاب دانهایر، در آلمان تداول بیشتری یافت بدین معنا که محافل پروتستانی آلمان به داشتن کتابهای راهنمای زمینه تأویل به شدت نیاز حس کردند و این امر جهت کمک به کشیشان پروتستان بود؛ زیرا این کشیشان از تسلی به حجیت کلیسای کاتولیک دست کشیده بودند تا در خصوص تأویل، پرسش‌هایی را مطرح کنند. بنابراین برای پروردن معیارهایی مستقل و پایدار برای تأویل کتاب مقدس، انگیزه نیرومندی وجود داشت و از این رو میان سالهای ۱۷۲۰ و ۱۸۲۰ کمتر سالی سپری شد که کتاب راهنمای هرمنوتیک تازه‌ای برای کمک به کشیشان پروتستان منتشر نشود.

شایان ذکر است که استعمال این کلمه در زبان انگلیسی هنگامی برای اشاره به متون غیرمقدس تعمیم یافت که این متون مبهم بودند و لذا برای استنباط معنای مکنون آنها به روش خاصی نیاز بود. بنابراین، این کلمه در استعمال انگلیسی می‌تواند به تأویل متنی غیر از کتاب مقدس اشاره کند؛ متنی که به طور کلی مبهم یا رمزی و نیازمند نوع خاصی از تأویل است تا معنای مکنون آن به دست آید. این تعریف عام در زبان انگلیسی، تعریف علم هرمنوتیک به منابه نظریه تفسیر

کتاب مقدس را نیز حفظ کرده است. اگرچه کلمه هرمنوتیک از قرن هفدهم به بعد رایج شده است ولی زمان تفسیر متن و نظریه‌های تأویل دینی، ادبی، حقوقی به عهد باستان باز می‌گردد. بدین ترتیب، هنگامی که این کلمه در اشاره به نظریه تفسیر پذیرفته شود، حوزه استعمال آن به طور کلی به تفسیر کتاب مقدس تا عصر عهد عتیق به عقب باز می‌گردد، یعنی زمانی که قوانینی برای تأویل صحیح تورات وجود داشت.^۲

ظهور عقل گرایی و به همراه آن، ظهور دوباره علم لغت عصر کهن در قرن هیجدهم تأثیر عمیقی در علم هرمنوتیک کتاب مقدس گذاشته است. در این قرن، روش تاریخی - انتقادی در علم کلام سربرآورده و مکاتب نحوی و تاریخی تأویل کتاب مقدس، هر دو اثبات کردند که روشهای تأویلی به کار رفته برای کتاب مقدس دقیقاً همان روشهایی هستند که برای کتب دیگر به کار می‌روند. در این خصوص ارنستی (۱۷۶۱) درباره هرمنوتیک مدعی شد که «معنای لفظی کتاب مقدس باید به همان نحو معلوم شود که معنای لفظی کتب دیگر معلوم می‌گردد.» با ظهور عقل گرایی، اهل تأویل خود را موظف به کوشش برای چیرگی بر احکام پیشرفت دیدند و بدین ترتیب در حوزه تأویل، تأویل گران مجبور شدند که کتاب مقدس را با عقل انسان روشنگر، متناسب کنند. در این موضع از تأویل گرایی، وظیفة مفسر این بود که با استفاده از ابزارهای عقل فطری به غور در متن بپردازد و حقایق اخلاقی موجود در کتاب مقدس را که مقصود نویسنده‌گان عهد جدید بود، بیابد. این تأویل گران، اثبات کردند آنچه بدان حاجت است، فهم تاریخی پیشرفتی ای است که می‌تواند روح نهفته در اثر را درک و آن را به الفاظی قابل قبول برای عقل روش اندیش ترجمه کند. روشهای علم هرمنوتیک مبتنی بر کتاب مقدس به همراه تحولاتی که در حوزه اندیشه رخ داد، به عنوان نظریه‌ای غیر دینی، یعنی همان علم الله یا همان علم لغت عصر کهن تلقی شد. بدین ترتیب روشهای پژوهش در کتاب مقدس، دست کم از عصر روشنگری تا عصر حاضر، ارتباط تنگانگی با علم لغت داشته است و لذا عبارت علم هرمنوتیک مربوط به کتاب مقدس، جانشین علم هرمنوتیک شد تا مرجع نظریه تفسیر در خصوص کتاب

قدس باشد. بر اساس این تقسیم بندی، علم هرمنوتیک، از حیث تعریف، از روش شناسی لغوی غیر قابل تمییز بوده و این نشانگر دومین ساحت از تعریف علم هرمنوتیک است که آن را به منزله روش شناسی لغوی عرضه نموده است.^۲

سومین تعریفی که از علم هرمنوتیک به عمل آمده است، ناظر بر تمایزی است که توسط شلایر ماحر صورت پذیرفته و این حوزه را (هرمنوتیک) به منزله علم فهم زبانی در نظر گرفته است. در این رویکرد، هرمنوتیک به عنوان یک علم، صنعت یا فن تصور می‌شود. البته چنین تصویری از علم هرمنوتیک، مستلزم نقد ریشه‌ای از موضع علم لغت است؛ زیرا، این تلقی در صدد فراتر رفتن از مفهوم علم هرمنوتیک، به منزله انبوهی از قواعد و تبدیل آن به علمی نظام مند و سازگار است، علمی که شرایط فهم در هر گفتگویی را وصف می‌کند. نتیجه این تلقی فقط علم هرمنوتیک نیست، بلکه علم هرمنوتیک عام است که اصول آن می‌تواند مبنای هر نوع تأویل متن به شمار آید. این برداشت از علم هرمنوتیک عام، که نشان بارز سرآغاز علم هرمنوتیک غیر رشته‌ای است حایز معانی پرمغز است، زیرا برای نخستین بار علم هرمنوتیک، خود را مطالعه خود فهم، تعریف می‌کند و تقریباً معنای صحیح، به طور تاریخی از اصل و مبدأش در تفسیر کتاب مقدس و علم لغت عصر کهن سر بر می‌آورد.^۳

چهارمین تعریفی که از علم هرمنوتیک شده است مربوط به دیدگاهی است که توسط ویلهلم دیلتای عرضه شده است. وی در علم هرمنوتیک، دانش مضبوط بنیادینی را دید که می‌توانست مبنای تمامی علوم انسانی قرار بگیرد. به عقیده دیلتای، تأویل بیان یا جلوه‌های زندگی بشر، (خواه قانون و اثر ادبی باشد خواه متنی مقدس)، مستلزم فعل فهم تاریخی است که عمل آن از بنیاد، تمایز از درک کمی و علمی جهان طبیعت است؛ زیرا در این فعل فهم تاریخی، آنچه مورد توجه قرار می‌گیرد دانشی شخصی است که در گذر زمان شکل گرفته است. وی معتقد بود که آنچه در علوم انسانی بدان حاجت است «نقد» دیگری از عقل است که برای فهم تاریخی، همان کاری را انجام بدهد که نقد کانت از عقل محض برای علوم طبیعی انجام داده است و این همان نقد عقل تاریخی است.

دیلتای در نخستین مرحله تفکرشن در صدد بود نقدش را بر تعییر دگرگون شده‌ای از روان‌شناسی استوار کند، ولی از آنجا که روان‌شناسی، دانش تاریخی مضبوطی نبود، کوششهای او از همان ابتدا با مانع مواجه گردید. دیلتای در علم هرمنوتیک آن دانش مضبوط معطوف به تأویل عینی و تاریخی متن را یافت، دانشی که مبنای انسانی و تاریخی به خود گرفته و می‌تواند روش شناسی انسان گرایانه برای علوم انسانی باشد.

علم هرمنوتیک به منزله پدیدارشناسی «دازاین» و پدیدارشناسی فهم وجودی، پنجمین تعریفی است که در حال حاضر از مفهوم هرمنوتیک به عمل می‌آید. این تعریف ماحصل تلاش‌های فلسفی مارقین هایدگر است که وی با دست و پنجه نرم کردن با مسأله هستی شناسی به روش پدیدارشناسی ادموند هوسرل روی آورده و به مطالعه پدیدارشناسی هستی هر روز انسان در این جهان پرداخته است. مجموعه مقالاتی که هایدگر در خصوص پدیدارشناسی ارائه داده است در کتاب مشهور او «هستی و زمان» (۱۹۲۷) جمع آوری شده است که شاهکار مسلم او به شمار می‌آید. وی تحلیل ارایه شده در این کتاب را «هرمنوتیک دازاین» نامیده است.

علم هرمنوتیک به آن صورت که هایدگر به آن روی آورده است نه به علم یا قواعد تأویل متن اشاره دارد و نه به روش شناسی برای علوم انسانی. بلکه به توضیح پدیدار شناسانه او از وجود داشتن خود انسان اشاره می‌کند. تحلیل هایدگر معطوف بر این است که «فهم» و «تأویل»، جهات بنیادی هستی انسانند. بر این اساس، «هرمنوتیک دازاین» هایدگر تا آنجا که ارائه کننده هستی شناسی فهم است، باید به علم هرمنوتیک ختم شود؛ زیرا که پژوهش او هم در محتوا و هم در روش، هرمنوتیکی بود.

عمق بخشیدن هایدگر به تلقی از علم هرمنوتیک و روش هرمنوتیکی او در «هستی و زمان» نشان بارزی از نقطه عطفی دیگر در تحول و تعریف این کلمه و میدان آن است. از این لحاظ علم هرمنوتیک با یک حرکت هم با ابعاد هستی

شناختی فهم مربوط می‌شود و هم با پدیدارشناسی نوع خاص هایدگر، یکی شمرده می‌شود.

برفسور هانس گثورگ گادامر، با پا گذاشتن در جای پای هایدگر اشارات هایدگر در علم هرمنوتیک را در اثری نظام مند در باب علم هرمنوتیک فلسفی (حقیقت و روش، ۱۹۶۰) واقعیت عینی بخشیده است. در این کتاب، گادامر با بیان اینکه، «هستی‌ای که به فهم در می‌آید، زبان است» علم هرمنوتیک را در مرحله زبانی یک گام به جلو راند. به نظر وی، علم هرمنوتیک مواجهه با هستی از طریق زبان است. وی در نهایت به خصلت زبانی واقعیت خود انسان اشاره می‌کند و علم هرمنوتیک را با پرسش‌های کاملاً فلسفی حاکی از نسبت داشتن زبان با هستی، فهم، تاریخ، وجود و واقعیت رودررو می‌کند.

وابسین تلاش در تعریف علم هرمنوتیک، کوشش‌های پل ریکور است که وی علم هرمنوتیک را به منزله نظام تأویل در نظر می‌گیرد و آن را تلاشی معطوف به بازیابی معنا در برابر ساختارشکنی می‌داند. وی در کتاب معروف خویش (در باب تأویل، ۱۹۶۵) تعریفی از علم هرمنوتیک ارائه می‌کند که بر تفسیر متن به منزله عنصری متمایز‌کننده در علم هرمنوتیک ناظر است. به عقیده او منظور از علم هرمنوتیک، نظریه قواعد حاکم بر تفسیر یا تأویل متنی خاص یا مجموعه‌ای از نشانه‌های است که به منزله متن ملاحظه می‌شوند. در تعبیر او تحلیل روانی به ویژه تأویل رویاهای صورتی بسیار آشکار از علم هرمنوتیک است و عناصر موقعیت هرمنوتیکی در همه جا حضور دارند، از این لحاظ رویا یک متن است، متنی سرشار از تصاویر نمادی که تحلیل گر روانی برای انجام دادن تفسیری که معنای مکنون را به سطح می‌آورد، از نظامی تأویلی استفاده می‌کند. از نظر وی، علم هرمنوتیک علم رمزگشایی است که از فحشا و معنای ظاهر به معنای نهفته و مکنون می‌رسد. بنابراین، موضوع تأویل، یعنی متن به معنای وسیع آن می‌تواند نمادهای موجود در رویاهای اسطوره‌ها و پدیدارهای جامعه یا ادبیات باشد.

ریکور معتقد است نمادها می‌توانند تک معنایی یا چند معنایی باشند و از این لحاظ نمادهای موجود در منطق نمادین، تک معنایی‌اند، در حالی که نمادهای چند

معنایی، کانون حقیقی علم هرمنوتیک محسوب می‌شوند. چون در علم هرمنوتیک از متون نمادینی بحث می‌شود که در عین برخورداری از تعدد و تنوع معنایی می‌توانند وحدت معنایی نیز داشته باشند؛ درست مانند اسطورها که، معنای آنها در سطح کاملاً سازگار و در عین حال بسیار عمیق تر است پس علم هرمنوتیک نظامی است که به وسیله آن معنای عمیق تر نهفته در فحوای ظاهر متون، آشکار می‌شود.

بر این اساس ریکور معتقد است که عمل یافتن معنای مکنون در رویاهای واقع نشان دهنده بی‌اعتمادی به واقعیت موجود در سطح یا واقعیت ظاهری است. به این معنا که دستاورد روانکاوی در این کار ما را به فهم آگاهانه مان بی‌اعتماد کرده است و نهایتاً از ما می‌خواهد که اسطوره‌ها و توهماهان را خرد کنیم. بنابراین عمل علم هرمنوتیکی روانکاوی نوعی ساختار شکنی (Iconoclasm) است.

به نظر ریکور در عصر جدید، علم هرمنوتیک به دو افت، بسیار متفاوت مبتلاست؛ یکی از آنها در اسطوره زدایی بولتمن دیده می‌شود که عاشقانه از نماد بحث می‌کند و برای بازیابی معنای نهفته در نمادها تلاش می‌کند، دیگری آفتی است که در صدد نابود کردن نماد است و منشأ این آفت، باوری است که نماد را نمایانگر واقعیتی باطل می‌داند. این آفت، با کوشش عقلی سرسختانه‌ای در زمانه راززادایی، نقابها و توهمات را نابود می‌کند. به نظر ریکور نمونه نوع اخیر از علم هرمنوتیک در آثار سه راززادایی بزرگ؛ مارکس، نیچه و فروید دیده می‌شود، چنانچه هریک از این سه تن، واقعیت موجود در سطح را باطل، تأویل کرده‌اند و نظامی از تفکر را به وجود آورده‌اند که این حقیقت را نابود ساخته است. هر سه تن شدیداً با دین مخالف بودند؛ در نزد هر سه تن، تفکر حقیقی، تمرینی در ظن و شک بود. آنها اعتماد به نفس پارسایانه فرد به واقعیت، اعتقادات و انگیزه‌های خودش را سست کردند و برای دگرگونی دیدگاه به نظام تازه‌ای، برای تأویل فحوای ظاهر پدیدار متول شدند و هرمنوتیکی تو به وجود آوردند.

به گفته ریکور، امروز به دلیل این دو رویکرد متضاد به تأویل نمادها، هیچ گونه قانون کلی برای تفسیر نمی‌تواند وجود داشته باشد و فقط وجود نظریه‌هایی

جدا و متضاد در خصوص قواعد تأویل ممکن است. اسطوره زدایان، از نماد یا متن به منزله پنجره‌ای به واقعیت مقدس بحث می‌کنند و راز زدایان از همین نمادها به منزله واقعیتی باطل که باید زدوده شود، بحث می‌کنند.

بر این اساس، رویکرد ریکور به روانکاوی، تمرینی از نوع نخست تأویل (استوپره زدایی) است؛ زیرا او دلالت تازه شده‌ای از اندیشه روانکاوی را برای مرحله تاریخی حاضر بازیابی و تأویل می‌کند. ریکور می‌کوشد در فلسفه مدبرانه، که منحصر به معزدات نیست و در تمرین ساده شک تباہ نمی‌شود، هم عقلانیت شک و هم ایمان به تأویل متذکرانه را با هم جمع کند و این فلسفه‌ای است که موضع هرمنوتیکی را با استوپره‌ها و نمادها درگیر می‌سازد و واقعیت نهفته در پس زبان، نماد و استوپره را مضمون تفکر مدبرانه قرار می‌دهد. فلسفه امروزین نیز زبان را در کانون توجه دارد؛ پس به همین دلیل، هنوز، علم هرمنوتیک سرزنشد است و همین موضع است که فلسفه را به گونه‌ای خلاق، هرمنوتیک می‌سازد.^۲

جدال معاصر بر سر علم هرمنوتیک

تعاریفی که از علم هرمنوتیک ارائه گردیده، نشانگر وضعیت فعلی و قطب بندیهای حاضر در علم هرمنوتیک است. روی هم رفته، امروزه در علم هرمنوتیک دو رویکرد عمدۀ وجود دارد که یکی، به سنت شلایرماخر و دیلتای بر می‌گردد که طرفداران آن، علم هرمنوتیک را نظام عام اصول روش شناختی نهفته در پس تأویل می‌دانند و دیگری، پیروان هایدگرند که علم هرمنوتیک را کاوش فلسفی در خصوص خصلت و شرایط لازم برای هرگونه فهم تلقی می‌کنند.

نمایندگان برجسته این دو موضع اساسی در حال حاضر امیلیو بتی و هانس گثورگ گادامر هستند. بتی در سنت هرمنوتیکی دیلتای در صدد فراهم کردن نظریه‌ای عام است دال بر اینکه چگونه می‌توان عینیت یافته‌گاهی تجربه انسان را تأویل کرد. او قویاً بر استقلال موضوع تأویل و امکان عینیت تاریخی در معتبر ساختن تأویلات، استدلال می‌کنند. گادامر به پیروی از هایدگر، تفکرش را به پرسشی فلسفی معطوف می‌کند و آن پرسش این است که خود فهم چیست؟ او

نیز با اعتقادی مشابه، استدلال می‌کند که فهم، فعلی تاریخی است و از این حیث با زمان حال مرتبط است. به گفته وی، سخن گفتن از اعتبار عینی تأویلات، ساده‌اندیشی است؛ زیرا انجام دادن این کار به معنای مسلم تلقی کردن امکان فهم از موضعی بیرون از تاریخ است.

متکلمان طرفدار اسطوره زدایی یعنی رولدلف بولتمان و دو پیشوای جنبش هرمنوتیک نوین یعنی گرهارد ابلینگ و ارنست فوکس را می‌توان در صفحه‌های داداران رویکرد پدیدارشناسی و اساساً هایدگری گادامر جای داد. از طرفی، بتی در جزوی ای که در سال ۱۹۶۲ منتشر کرده با عنوان «هرمنوتیک به منزله روش عام علوم انسانی» به بولتمان و ابلینگ و گادامر به عنوان دشمنان عینیت تاریخی حمله کرده است و هیرش هم متعاقباً در مقاله‌اش درباره نظریه تأویل گادامر، همین اعتراض را منعکس و تا حدی تقویت کرده است. به نظر می‌آید که بتی و هیرش تمامی روایت هایدگری را از علم هرمنوتیک و جنبش هرمنوتیک نوین را مورد حمله قرار می‌دهند. آنها طالب بازگشت به عینیت‌اند و می‌خواهند اثبات کنند که مطالعه تاریخ، متنضم‌پشت سرگذاشتن موضوع کنونی خود مورخ است. آنها ادعا می‌کنند که علم هرمنوتیک باید اصولی برای تأویل عینی فراهم کند. در این اوضاع و احوال، گادامر در دفاع از موضع خویش اذعان می‌کند که او فقط به توصیف آنچه هست، آنچه در هر فعل فهم هست، پرداخته است. او می‌گوید که هستی‌شناس بوده و لذا روش‌شناس نیست.

طرح شلایرماخر در خصوص علم هرمنوتیک عام

چنانچه، پیشتر گفته شد، شلایرماخر معتقد بود که علم هرمنوتیک در مقام فن فهم، رشته‌ای عام نیست بلکه کثرتی از هرمنوتیک‌های تخصصی است. بر این اساس وی مقصود خویش را شکل دادن علم هرمنوتیک عام در مقام فن یا صناعت فهم اعلام می‌کند. وی مدعی بود که این فن، ذاتاً یک چیز بیش نیست خواه متن مورد تأویل، سندی تاریخی، کتاب مقدس و دینی یا اثری ادبی باشد. به نظر وی، متون، زبانی‌اند و لذا از صرف و نحو برای یافتن معنای جمله استفاده می‌شود و برای شکل

دادن معنا، اندیشه کلی با ساختمان دستوری، عمل متقابل دارد و فرقی نمی‌کند که نوع سند چه باشد. به نظر وی اگر اصول فهم کامل زبان بیان شود، این اصول، مشتمل بر علم هرمنوتیک عام خواهد بود و چنین علم هرمنوتیکی، می‌تواند مبنا و مرکز نقل هر علم هرمنوتیک خاص شود. وی بیان می‌کند که هنوز علم هرمنوتیک عام تحقق نیافته است ولی در عوض، علوم هرمنوتیکی خاص وجود دارند که این علوم با لغوی اند یا کلامی و یا حقوقی اند. شایرماخر نقطه شروع علم هرمنوتیک مورد نظر خود را در قالب این پرسش کلی مطرح می‌کند که : چگونه همه بیانها واقعاً فهمیده می‌شوند؟ به نظر وی، موقعیت فهم، موقعیت نسبی بین الذهانی است. در هر نسبتی از این موقعیت، گوینده‌ای هست که جمله‌ای برای بیان معنای مورد نظرش می‌سازد و نیز شنونده‌ای وجود دارد که مجموعه‌ای از کلمات را می‌شنود و ناگهان با عملی اسرارآمیز می‌تواند معنای آن را به طور حدسی کشف کند. این عمل حدسی، عمل هرمنوتیک است و جایگاه حقیقی این علم هرمنوتیک، همین موضوع است. بر این اساس علم هرمنوتیک، فن شنیدن است.

از نظر شایرماخر در مقام فن، دوباره تجربه کردن اعمال ذهنی مؤلف متن است. براین اساس، عمل فهم، عکس تصنیف است؛ چونکه فهم از بیان پایان یافته آغاز می‌شود و به آن حیات ذهنی باز می‌گردد که آن بیان از آن برخاسته است. به عبارتی، گوینده یا مؤلف، جمله‌ای می‌سازد و شنونده در ساختارهای آن جمله و آن تفکر رسوخ می‌کند. بر این اساس، تأویل، از تعاملی دو سویه است : نحوی و روان شناختی و اصلی، که این بازسازی بر آن استوار است، اصل دور هرمنوتیکی است^۳.

به نظر وی فهم، اساساً عملی ارجاعی است؛ یعنی ما چیزی را با مقایسه کردن آن، با چیزی که از قبل می‌دانیم، می‌فهمیم خود در وحدتها بیان نظام مند و یا دورهایی برخاسته از اجزا شکل می‌گیرد. این دور، از آنجا که کل است تک جزء را تعریف می‌کند و اجزا نیز با یکدیگر این دور را شکل می‌دهند. به عنوان مثال، کل جمله دارای وحدت است. معنای تک کلمه را با رجوع به کل جمله می‌فهمیم و متقابلاً معنای کل جمله نیز به معنای تک تک کلمات وابسته است. براین اساس،

کل و جزء با تعامل متقابل و دیالکتیکی به همدیگر معنا می‌بخشند و لذا فهم، یک امر دوری است و چون در این دور، معنا معلوم می‌شود لذا آن را دور هرمنوتیکی می‌نامیم^۷.

علم هرمنوتیک به منزله بنیاد علوم انسانی

نگاهی مجدد به تعاریف به عمل آمده هرمنوتیک نوین، ما را به این نتیجه رهنمون خواهد ساخت که این علم فراز و نشیبهای فراوانی را پشت سر گذاشته است. یکی از جنجال برانگیزترین مسایلی که در علم هرمنوتیک مطرح بوده است، استناد برخی اندیشمندان این حوزه به موضوعیت علم هرمنوتیک در روش شناسی علوم انسانی است. در این جهت، افراد برجسته ای پا به عرصه نظریه‌پردازی گذارده اند که ویلهلم دیلتای و پیتر وینج از جمله آن افراد هستند.

ویلهلم دیلتای در علم هرمنوتیک به ملاحظه مبنایی برای علوم انسانی مبادرت کرده؛ یعنی همه رشته‌هایی که حیات درونی انسان را تأویل می‌کنند. مقصود دیلتای توسعه روشهای دستیابی به تأویلهای عینی و معتبر از تظاهرات حیاتی درونی بود. او در عین حال، نسبت به گرایش موجود در علوم انسانی در خصوص اتخاذ صرف معیارها و شیوه‌های تفکر علوم طبیعی و کار بستن آنها برای مطالعه انسان، شدیداً واکنش نشان داد. از نظر او، نقطه شروع و بایان برای علوم انسانی، باید تجربه واقعی و تاریخی و تجربه زندگی باشد.

دیلتای ادعا می‌کند که در علوم انسانی، برای تأویل پدیدارهای انسانی الگوهای تازه‌ای ساخته است که این الگوها از خصلت تجربه زندگی گرفته شده اند و به جای مقولات قدرت بر مقولات معنا و به جای ریاضیات بر تاریخ مبتنی هستند. بر این اساس، دیلتای میان همه علوم انسانی و علوم طبیعی به تمایزی بنیادی قابل است. به نظر وی، علوم انسانی از علوم واقع و پدیدارهایی که درباره انسان خاموشند، بحث نمی‌کنند، بلکه از امور واقع و پدیدارهایی بحث می‌کنند که فقط به دلیل پرتوافقنی بر اعمال درونی انسان، یعنی تجربه درونی او معنا پیدا می‌کنند. بر این اساس، روش شناسی متناسب با اعیان طبیعی، مناسب با فهم

پدیدارهای انسانی نیست، مگر از حیث شأن طبیعی آنها. به نظر وی علوم انسانی چیزی را در اختیار دارند که در علوم طبیعی موجود نیست و آن امکان فهم تجربه درونی شخص دیگر از طریق عمل انتقال ذهنی است.

دلیتای امکان انتقال ذهنی را بازسازی و تجربه مجدد جهان درونی شخص دیگر می‌داند. به نظر وی، غرض از این کار، دریافتن تجربه خود شخص نیست بلکه دریافتن خود جهان است، جهانی که جهان اجتماعی - تاریخی محسوب می‌شود. به نظر دلیتای، ما می‌توانیم به این جهان انسانی و درونی نه از طریق درون بینی بلکه از طریق تأویل یعنی فهم بیانها و جلوه‌های زندگی نفوذ کنیم.

در دیدگاه دلیتای، تفاوت میان علوم انسانی و علوم طبیعی ضرورتاً در نوع متفاوت موضوع در علوم انسانی یا در نوع متفاوت ادراک قرار ندارد، بلکه تفاوت مساهوی در متنی قرار دارد که در آن، موضوع ادراک فهمیده می‌شود. به نظر وی، علوم انسانی گاهی از همان موضوعات یا امور واقع استفاده می‌کنند که مورد استفاده علوم طبیعی است، اما این کار در متنی یا مناسبات یا نسبتی متفاوت انجام می‌شود؛ یعنی متنی که مشتمل بر تجربه درونی یا مشیر به آن است. از این نظر، غیاب استناد به تجربه انسانی، صفت بارز علوم طبیعی است و حضور استناد به زندگی درونی انسان نیز به ناگزیر در علوم انسانی حاضر است. بر این اساس، تفاوت علوم انسانی و علوم طبیعی به نحوه خاص شناسایی مربوط نیست، بلکه این تفاوت از حیث محبت‌داشتنی می‌شود. در علوم طبیعی نمی‌توان از واقعیات ذهنی استفاده کرد. در صورتی که در علوم انسانی می‌توان از امور واقع فیزیکی استفاده کرد، با این تفاوت که از جهان خارج فقط با توجه به احساس و اراده انسانها بحث می‌شود و امور واقع فقط از آن رو معنا دارند که در رفتار انسانها تأثیر می‌گذارند، به مقاصد آنها کمک می‌کنند یا مانع از رسیدن به مقاصد می‌شوند.

دلیتای معتقد بود که کلمه کلیدی در علوم انسانی «فهم» است، در صورتی که توضیح دادن و تبیین کردن از آن علوم طبیعی است. علوم طبیعی، طبیعت را توضیح می‌دهند و علوم انسانی بیانها و جلوه‌های زندگی را می‌فهمند. فهم می‌تواند موجودیت فردی را درک کند، اما علوم طبیعی همواره فرد را وسیله‌ای برای

رسیدن به قانون عام، تلقی می‌کنند. این علاقه مجذوبانه به زندگی درونی فرد با نگرش و راهبرد علوم طبیعی در مقابلی بنیادی قرار می‌گیرد. دیلتای مدعی بود که علوم انسانی برای ضابطه بندی روش شناسی فهمی، باید بکوشد که از عینیت تقلیل گرایانه علوم طبیعی فراتر رود و به غنای «زندگی» و غنای تجربه انسانی رجوع کند؟

دیلتای معتقد بود که هر کس بخواهد تحقیق علمی انجام دهد، باید روش‌های خود را با موضوع آن علم منطبق کند. از این رو، روش شناسی او طرح کننده رویکرد بنیادینی است که او برای فهم جهان انسانی لازم می‌شمرد. در این جهت می‌توان ویژگیهای بارز روش شناسی او را بر شمرد:

الف - به نظر دیلتای، پژوهش‌های علوم انسانی باید با توصیفات سخت کوشانه و تحلیلهای دقیق پیچیده ترین پدیدارهای آغاز شود که با آنها مواجه است و این پژوهشها، بر مطالعه سلوک فکری شخصیتهای فرهیخته و پخته، تجیل نوابغ شعر، اراده نیرومند دولتمردان بزرگ، کارکرد نظامهای فرهنگی برجسته یا سازمانهای اجتماعی پیچیده، ساختار زبانهای پرمایه و فلسفه‌های نظام مند مشتمل است.

بر این اساس، دیلتای رویکرد تحلیلی یا خشت بر خشت را رد می‌کند، رویکردی که از عناصر ساده آغاز کرده و می‌کوشد از آنها موجودات پیچیده‌تری به وجود آورد. او معتقد بود که زندگی انسان آن طوری که برای ما معلوم است. نمی‌تواند مولود ترکیب فرضی پاسخهای اولیه، غراییز مشهود در حیوانات یا کودکان و پاسخهای آزمایشگاهی مصنوعی باشد.

به نظر وی ساختارهای پیچیده را می‌توان و می‌باید تحلیل کرد تا عناصر سازنده آنها معلوم شود، ولی اگر بخواهیم با اینها شروع کنیم نمی‌توانیم به راحتی، غنای تجربه را که بخشنده صفات بارز به زندگی انسان است، دوباره به چنگ آوریم.

ب - واقعیت اجتماعی - تاریخی در برگیرنده فرد فرد انسانهاست؛ زیرا آنها به تنها می‌اندیشنند، احساس و عمل می‌کنند، از این روست که زبانها، ادبیات و نهادهای مختلف پدید می‌آید. دیلتای می‌اندیشد که پدیده‌های اسرارآمیزی مانند

ذهن جمعی، اراده مشترک یا روح ملی، هیچ گونه وجود مستقل و واقعی ندارد. اما این اعتقاد، او را به سوی فردگرایی در روش سوق نداد.

ج - رشته‌های مختلف علوم انسانی از وجوه متفاوت جهان انسانی بحث می‌کنند و پرسش‌هایی که هر یک می‌پرسند و روش‌هایی که مورد استفاده قرار می‌دهند جداکننده هر کدام از این رشته‌ها از یکدیگر است و این بدان معناست که این رشته‌ها با یکدیگر وابستگی درونی دارند و با فهم ماهیت این اتكای متقابل روش همکاری بین رشته‌ای در جایگاه امکان قرار می‌گیرد. این امر نیز به سهم خود می‌تواند به ارتقای فهم کامل تری از انسان و حل مسایل عملی خاصی یاری رساند.

د - موضوع علوم انسانی را «رفتار» انگاشتن و این رشته از دانش‌های ضابطه مسند را که از انسان بحث می‌کنند «علوم رفتاری» نامیدن. گمراه کننده است، چون متضمن این فرض است که روان‌شناسی یا جامعه‌شناسی باید به بحث از حرکات مشاهده‌بذری احجام انسانی دلخوش کند، به همان سان که فیزیک را می‌توان بحث از چگونگی عمل گازها و فلزات نامید. در این خصوص باید مدل ساخت که بحث از فعالیت انسانی به منزله امری معنادار و مستعد تفہیم و تفاهم از راه معنا، روشنگرتر است. انسانها از این حیث که متمایل به تدبیر و شرح اعمال و افعال خودشانند، همتا ندارند. آدمیان به حرکات دست و صورت و اعمالشان نیز معنی می‌بخشند؛ یعنی به آنچه می‌اندیشند، احساس می‌کنند و یا می‌خواهند، معنی می‌دهند. از این رو، مطالعه شایسته نوع بشر باید بر این ویژگیها، تأکید کند و نه اینکه بکوشد آنها را حذف کند.

دیلتای این طیف کامل «رفتار» را که نمایانگر حالات فکری بود، «بیانها» می‌نامید. اینها - از لبخندها گرفته تا نوشتارها و افعال هدفمند - موضوعاتی‌اند که علوم انسانی باید از آنها بحث کند. بنابراین لازم است که بیانها، طبقه‌بندی و ارزش و سودمندی آنها مورد سنجش قرار گیرد.

ه - دیلتای روندی را که به وسیله آن، ما معنای یک بیان را در می‌یابیم، فهم می‌نامد. وی مدل می‌سازد که فهم از حیث معنا، از صورتهای دیگر شناسایی از

قبيل آگاهى ادراکى متفاوت است و از آنجا که اساس علوم انسانى مبتنی بر فهم است، لذا باید آن را به طور انتقادی ارزیابی کرد و روش شناسی آن را توسعه داد.

و - دیلتای همسازی نظام مند اعمال ابتدایی فهم ، برای دریافت معانی یک بیان پیچیده را «تأویل» و روش شناسی آن را «علم هرمنوتیک» نامید. از رویکرد کلی او چنین بر می آید که روش شناسی تأویل ، جزء لازم روش شناسی علوم انسانی است. دیلتای بس از واگذاشتن نقش اساسی به علم هرمنوتیک در علوم انسانی، لابتکاری ترین و پرثمرترین پیشنهاد روش شناسانه خود را مطرح ساخت که آن را می توان بدین نحو بیان کرد: مطالعه جهان انسان فقط متضمن تأویل گسترده مton و گفته‌های ملفوظ نیست، بلکه متضمن بحث از بسیاری دیگر از پدیدارهای اجتماعی نیز است که گویی همچون مton باید تأویل بشوند. به عبارت دیگر، پژوهش در علوم انسانی غالباً به یافتن معنای یک شعر شبیه تر است تا تحقیق در فیزیک یا شیمی.

ز - اصطلاح موسوم به «دور هرمنوتیکی» یکی از مهم ترین جنبه های روش شناسی دیلتای است. این اصطلاح در فهم کلهای مرکب و پیچیده و اجزای آنها مطرح می شود ، چون کل را تنها بر حسب اجزا آن می توان فهمید و حال آنکه اجزا نیز معنای صحیح شان را در کل می یابند. کلمات و جملات واضح ترین مثالها هستند. دور هرمنوتیکی یک اصل بسیار نافذ و مهم است، چونکه دیلتای معتقد است که نسبت جز و کل در جهان انسانی، بسیار نافذ است. از این نظر، دعاوی غریزی یا تصاویر ذهنی در ساختمان ذهنی اشخاص جای دارند، بنابراین برای فهم یک شخص باید به نقشی توجه کنیم که خیال یا عقل فرد در ساختمان حیات فکری او بازی می کند.

بیان سلبی این اصل این معنا را می دهد که هیچ آغازگاه مطلقی، هیچ نوع بدهشت ذاتی، تعینهای کاملی که بتوانیم بر آنها تکیه کنیم، موجود نیست، چون ما همواره خودمان را در وسط موقعیتها پیچیده‌ای می یابیم که می کوشیم با ساختن مفروضات موقتی و سپس تجدیدنظر در آنها، راه خود را به سوی فهم باز کنیم. این حالت دوری، سراسر حیات فکری ما را در بر می گیرد .

روی هم رفته نظریه تأویلی دیلتای، هم ادامه و هم واپس روی از نظریه‌های شلایرماخر است. چنانچه پیشتر گفته شد، شلایرماخر نخستین کسی بود که مسأله فهم و تفہیم را به صورت کلی و عام عرضه کرد. نظریه وی، معرفت‌شناسی امور و موضوعات متعلق به حیات تاریخی و فکری بود. نظریه تأویلی شلایرماخر مرکب از دو سطح بود. سطح اول، سطح دستور زبان بود و با فهم متن به عنوان جزئی از یک جهان زبانی سر و کار داشت. از این لحاظ، مفسر می‌باید ابعاد فرافردی کاربرد زبان و همچنین کاربرد خاص و مشخص آنها به وسیله نویسنده را فهم کند. سطح دوم، سطح روان شاختی است که آن را شلایرماخر سطح فنی می‌نامید. این سطح با سهم و نقش خاص نویسنده به عنوان کارگزاری با ویژگیهای روحی و روانی خاص سروکار دارد، وظیفه مفسر در این سطح آن است که نویسنده را بهتر از خودش دریابد. از این لحاظ می‌توان گفت که دیلتای تنها بخش روان شاختی نظریه سلف خود را پرورش داد و بعد زبان‌شناسی آن را، که اساس نظریه تأویل قرن بیستم بود، نادیده گرفت. بنابراین از دیدگاه دیلتای، فهم و تفہم در درجه نخست، مستلزم افشاء ابعاد روانی نویسنده و نزدیک شدن به تجربه درونی او از طریق برخورد همدلانه با محتوای متن است. بدین سان دیلتای نقطه عزیمت را مطالعه متون به عنوان مظاهر واقعی و حقیقی حیات می‌دانست تا براساس آن بتوان به تجربه اصیل و اولیه نویسنده دست یافت. با این حال سهم عده دیلتای در پرورش نظریه تأویل را باید احتمالاً در کوشش او برای تفکیک شناخت به دو حوزه علم طبیعی و علوم انسانی - اجتماعی دانست. دیلتای با تأکید بر اینکه تبیین علمی نیازمند روش مبتنی بر تجزیه ذهن و عین است، بر آن بود نشان دهد که شناخت تاریخی به شیوه تأویلی و از طریق تفهم همدلانه به دست می‌آید.^۵

از منظری دیگر باید عنوان نمود که دیلتای با داشتن سابقه تفکیک کانتی پدیده و پدیدار و تفکیک هگلی روح و طبیعت، خود را ملزم یافت که میان دو گونه علم، تمايز قاطعی بگذارد؛ علومی که موضوعشان جهان مادی غیرانسانی است و علومی که موضوعشان انسان فکور و ارجمند است و لذا به جای یک روش‌شناسی، بررسی دو گونه روش‌شناسی لازم افتاد و در نتیجه، ساختار منطقی تبیینهای

انسانی را از بنیان پدیدارهای طبیعی متفاوت شمرد. دیلتای در دفاع از این ثبویت، سه دلیل عمده آورده است: اول اینکه طبیعت آدمی با اشیا مادی و حتی موجودات زنده بی شعور مشابهی ندارد.

طبیعت آدمی ثبات جاودائی ندارد بلکه دستخوش فرهنگ محیط زندگانی است. از این لحاظ، آدمی تاریخچه دارد و طبیعت ندارد. بر این اساس دیلتای نتیجه می‌گیرد که بیان قانون کلی در باب آدمیان ناممکن است و لذا برای تبیین افعال آدمیان، نمی‌توان بر قیاس علوم طبیعی از قوانین علی مدد جست. دوم اینکه، ما در مقام تبیین یک حادثه طبیعی محض، به همین خرسندیم که آن را بر حسب شرایط علی مقدم بر آن تبیین کنیم. لکن چنین کاری اگر هم در مورد افعال آدمیان میسر باشد باز هم فاقد نکته اصلی است. نکته این است که آدمیان در عمل کردن، اغراض، نیات و محركات متنوع تکیه می‌کنند. آدمیان اهل طراحی و تدبیرند و لذا آن اهداف مطلوب و نیامده، در کارهای امروزشان مدخلیت دارند. پس شرط تبیین مفون هر فعل، آن است که اغراض و انگیزه‌های دخیل در آن و شخصیت خاص فاعلی که واجد آن اغراض و انگیزه‌هاست به درستی دانسته شوند. آنچه ما در علوم انسانی به دنبال آئیم، تبیینی است مبنی بر روش فهم همدلانه. سوم اینکه، تعلق خاطر عالمان علوم انسانی به پدیده‌هایی است که یک بار رخ می‌دهند نه طبایعی که به تکرار جلوه می‌کنند. به عنوان مثال مورخان به انقلاب به معنی کلی آن دل نمی‌سپرند، بلکه علاقه مندند بدانند که در فلان انقلاب با ردیف شدن فلان شرایط و شخصیتها چه گذشته است و چون حوادث تاریخی منحصر به فردند، تبیین آنها به مدد قوانین کلی ممکن نیست^۱.

مکتب تفہمی و امدادار اندیشه‌های تأویل گرایانه دیلتای

از دید بسیار کلی، جامعه‌شناسی و علوم انسانی را بر پایه روش‌شناسی آن، می‌توان به دو بخش مهم تقسیم کرد. اگر جامعه و انسان از نظر ماهیت از جنس طبیعت به شمار آیند، جامعه‌شناسی و علوم انسانی چهره طبیعت گرا به خود خواهد گرفت. اگر تمایز جامعه انسانی و طبیعت جدی به شمار آید و انسانیت

انسان در نظر گرفته شود و علم اجتماع معطوف و ناظر به آن باشد، در آن صورت علم انسانی با طبیعت شناسی طبیعی و تجربی تفاوت پیدا خواهد کرد.

دورکیم و مارکس را باید در علوم انسانی و جامعه‌شناسی، طبیعت‌گرا خواند، زیرا در پی کشف قوانین جامعه بوده‌اند. روش آنها درست بر همان شیوه علوم طبیعی - تجربی است، شیوه‌ای که بر پایه آن در پی کشف قوانین طبیعت می‌روند. این بزرگان بیشتر به دنبال کشف قوانین جامعه رفته‌اند و هدف‌شان پیدا کردن نظام موجود جامعه و کشف قوانین آن و پیش‌بینی است و می‌دانیم که این کار جزء مهم‌ترین اهداف علوم طبیعی - تجربی است. آنچه که در کار این جامعه شناسان، ظاهر عینی دارد تحويل دلیل به علت است به نحوی که در بررسیهای آنها، آدمیان در میان نیستند و آنچه رخ می‌دهد منتهی شدن علتها به معلوله‌است.

و اکنشی که در برابر مکتبهای علت‌گرا به وجود آمده است، پدیدار شدن مکتبهای تفهمی است. تفاوت این مکتب با مکتب طبیعت‌گرا در این است که در آن، جامعه نه از جنس طبیعت بلکه چیزی شبیه زبان تلقی می‌شود. یعنی در این مکتب گفته نمی‌شود که برای شناخت جامعه به طبیعت نگاه شود و جامعه با آن قیاس شود بلکه گفته می‌شود که جامعه با زبان قیاس شود. به شکل ساده، می‌توان گفت که مکتب تفهمی، دلیل را برتر از علت می‌داند و به آن تحويل ویرانگر رضایت نمی‌دهد و این منطقه آزاد را - که همان منطقه عقلانیت انسان است - به رسمیت می‌شناسد و حاضر نیست که با آن وداع کند. در این مکتب، که الگوی آن زبان است، دلیل برتر از علت می‌نشیند، یعنی دلیل در پای علت فدا نمی‌شود و دلیل به علت تحويل نمی‌شود. چنین نیست که بتوان از دلیل صرف‌نظر کرد و علت را از دلیل بی‌نیاز دانست. شکاف اصلی در میان مکتبهای جامعه‌شناسی و نزاع بزرگ در علوم انسانی همین است و بر همین اساس نیز در خور حل و فصل است. چنانچه بخواهیم از پیشگامان این مکتب نام ببریم، باید به ماکس وبر اشاره کنیم. علاوه بر این، ویلهلم دیلتای نیز جزء این مکتب قرار می‌گیرد. در عصر حاضر پیش‌روینج، جزء فیلسوفان مکتب تفهمی قرار می‌گیرد. از آنجا که نظریه‌های وینچ،

به نحو آشکار موضع نظری مکتب تفہمی را جمع‌بندی کرده است، لذا در ادامه این نوشتار به تلخیص آن خواهیم پرداخت.

سؤالی که برای نظریه‌پردازان مکتب تفہمی مطرح بوده، این است که بهترین شیوه فهم تاریخ چیست؟ در پاسخ به این سؤال، تفہم گرایان و وینج مدعی اند که ما یک روش تحلیل و فهم اثباتی از تاریخ داریم و یک شیوه فهم مبتنی بر همدلی که ما آن را اندیشه‌های تفہمی می‌نامیم. تفہمی یک مفهوم کلی است که بسیاری از نظریه‌پردازان را دربر می‌گیرد اما گوهر سخن آنها این است که باید به دلیل فاعلان در تاریخ رجوع کرد.

پیتر وینج در بیان تفاوت آرای میان مکتبهای طبیعت‌گرا و تفہم‌گرا به این امر اشاره می‌کند که فهم علت در جامه قانون آشکار می‌شود، به این معنی که وقتی طبیعت‌گرایان بیان می‌کنند که در پی کشف علت هستند به این معنی هست که آنها به دنبال کشف قوانین هستند. در صورتی که تفہم گرایان به دنبال کشف دلایل و به تبع آن کشف قواعد آشکار در مشارکت همدلانه هستند.

مسئله وینج، کاوش درباره موضوع و روش در علوم انسانی است و از اینجا وارد محدوده کار علم و فلسفه می‌شود. او نظریه‌های خویش را در کتاب ایده علم اجتماعی جمع‌بندی کرده است و آغازگاه سخن‌ش در این کتاب این است که رابطه بین فلسفه و علم را مشخص کند. او می‌گوید که پس از ظهور نیوتن در عرصه علوم دقیقه، این رای در میان فیلسفه‌دانان گسترش یافت که فیلسوف خادم عالم است و بر این اساس، فلسفه مسبوق به علم است. در جهت این اندیشه، چنین می‌نماید که کار فلسفه تحلیل علم است. به نظر وی، این اندیشه، که فلسفه خادم علم است، درست نیست بلکه باید پذیرفت که فلسفه، مقدم بر علم است. یعنی پیش از اینکه علم، سخن خود را بگوید فلسفه باید روشن کند که موضوع آن علم چیست. بر این اساس، موضوع یک دانش را فلسفه معنی می‌کند و بهترین روش تبیین را فلسفه تعیین می‌کند.^۷

از نظر وینج موضوع، روش را دیکته می‌کند. بر این اساس، جامعه شناسان طبیعت‌گرا، جامعه را آمیخته‌ای از قوانین می‌دانند و تفہم گرایان آن را مرکب از

قواعد می‌دانند. بنابراین برای شناسایی موجودی با چنین بافتی که دلیلی دارد، باید روش دیگری در پیش گرفت که به نظر وینج آن روش بیشتر فلسفی است. بر این اساس در جامعه شناسی نمی‌توان فیلسوف نبود و نمی‌توان بی نیاز از فیلسوف بود.

وینج بر این باور است که جامعه با طبیعت تفاوت گوهری دارد. به عبارتی، تفاوت میان جامعه و طبیعت، تفاوت در درجه است. به عبارتی دیگر، تفاوت میان انسان و طبیعت دو نوع است. توضیح اینکه نوع موجودی که در جامعه با او سر و کار داریم با نوع موجودی که در طبیعت با آن سر و کار داریم تفاوت گوهری دارد. از طرفی وی بیان می‌کند که ما در اجتماع، رفتار معنی دار و قاعده دار را پژوهش می‌کنیم، در حالی که در علوم طبیعی - تجربی، رفتار معنی دار و قاعده دار وجود ندارد. نکته اینجاست که رفتار معنی دار سخنی است که وبر و دیلتای به کار برده بودند، ولی اینکه گفته شود که معنی رفتار معنی دار، رفتار قاعده دار است، متعلق به مکتب وینگشتاین است. در نزد ایشان رفتار معنی دار، برابر با رفتار قاعده دار یا رفتار محکوم و مشمول قاعده است.

در دیدگاه وینج، الگوی مناسب در رفتارهای معنی دار و قاعده دار، زبان است. وی بیان می‌کند که زبان در جامعه یک امر عرضی نیست بلکه آن، عین حیات اجتماعی است نه اینکه یکی از اجزای حیات اجتماعی باشد. به عبارتی دیگر، زبان موجودی است که دارای حیات و هویت جمیعی مستقل است. در توضیح این مطلب، وینج بیان می‌کند که زبان و سخن گفتن انسان، یکی از رفتارهای مهم اوست. اگر آدمیان نتوانند سخن بگویند، حیات جمیعی به این شکل وجود نخواهد داشت. از دیگر وصفهای زبان این است که زبان یک رفتار معنی دار است. یعنی واژه‌هایی که به کار برده می‌شوند معنا دارند؛ معانی که آدمیان به واژه‌ها داده‌اند. دومین ویژگی این است که زبانها زیادند. سومین ویژگی زبانها این است که آنها معادل هم هستند. ویژگی دیگر زبان این است که قاعده دار است، به این معنی که آن نمونه خصوصی ندارد و همه نمونه‌های آن، عمومی‌اند و بودنشان، عمومی بودنشان است یعنی همه مردم آن را می‌پذیرند. بر این اساس، زبان عین زندگی

کردن است. پس هنگامی که گفته می‌شود زبان قاعده‌مند است به این معنی است که زبان خصوصی وجود ندارد؛ زیرا قاعده، قائم به جمع است، پس زبان امر معنی‌دار است، یعنی قاعده‌دار است. از آنجا که قاعده یک امر عمومی است، لذا امکان کشف خطای نیز به واسطه قواعد موجود وجود دارد. از این رو، وینج اشاره می‌کند که در مواجهه با رفتارهای انسانی و سایر پدیده‌های اجتماعی، جامعه شناس بایستی به تبیین دست بزن و بهترین شیوه تبیین این است که دلایل افراد در انجام دادن رفتارها را جستجو کند و قواعد رفتار او را بهمدم و درک کند.

به اجمالی باید عنوان کرد که در نزد وینج، فلسفه بر علم مقدم است و کار آن تبیین موضوع علم است. به نظر وی موضوع علوم انسانی بالاخص جامعه شناسی، رفتار معنی‌دار است و رفتار معنی‌دار با رفتار قاعده‌دار مساوی است. الگوی جامعه شناسان در خصوص رفتار معنی‌دار، زبان است. بر اساس این دیدگاه، هیچ زبانی برتر یا عقلانی تر از دیگر زبانها نیست. از این رو هیچ شیوه معيشتی هم عقلانی تر از شیوه معيشت دیگر نیست. در جامعه شناسی نباید راهی پیموده شود که ما را به محکوم کردن فرهنگهای دیگر یا غیرعقلانی تر و پست تر شمردن آنها بکشاند. بنابراین، در این دیدگاه توصیه می‌شود که برای فهم رفتار افراد، بایستی از چشم خرد خودشان به کارشان نگاه کرد. به این معنا، هر کس، بهتر از دیگران می‌داند که چکار می‌کند و هر کس از دیگران جامعه‌شناس‌تر است و خودش دلایل رفتار خوبیش را از دیگران بهتر می‌داند. از این رو، جامعه شناسی به مانند یک فنی که از بیرون بخواهد به رفتارها نگاه کند و رفتارها را آمارگیری کند و قانون به دست آورد و حتی پیش‌بینی کند، نیست.^۷

در نزد تفہمی‌ها این باور وجود دارد که در انسانها منطقه‌ای وجود دارد که در آن منطقه، نخست کارها سنجیده می‌شود و قصدی یا غاییتی بر آنها سوار می‌شود و سپس رفتارها صادر می‌شود. نکته این است که تفہم گرایان در تفسیر رفتار آدمیان به معانی پشت رفتار توجه دارند. از آنجا که آنها رفتار را واجد دلیل می‌دانند و معنی‌داری را عجین با رفتار می‌دانند، لذا در تفسیر رفتارها نیز به معانی و دلایل رفتار رجوع می‌کنند و در این راه توصیه می‌کنند که برای فهم رفتار

معنی دار باید معنی رفتار را فهمید. از طرفی برای فهم معنی رفتار بایستی غایت، قصد و نیت را فهمید یعنی برای فهم معنی باید خود را به جای فاعل قرار داد. این مفهوم «خود را به جای فاعل نهادن» همان سخنی است که در آثار گالینگ وود و دیلتای دیده می‌شود. گالینگ وود می‌گوید که در فهم حوادث تاریخی به هیچ وجه نمی‌توان قوانین را دستاویز قرار داد. او به همین تعبیر می‌گوید که افراد می‌بندارند که اثنایه مورخ، استناد است که بر پایه آن، شماری سند را در اختیار بگیرند و بشینند و آنها را بخوانند و از روی آنها داوری کنند. یا به فرض، استناد بیرونی را به دست آورند و پایه داوری خود قرار دهند. او می‌گوید، البته این چنین نیست؛ زیرا ما در تاریخ با رفتارهایی رو به رو هستیم که معنی دار هستند. برای فهم آن رفتارها باید خود را به جای فاعلهای تاریخی گذاشت و به آنها نزدیک شد به گونه‌ای که احساس کنیم که اگر ما هم به جای آنها بودیم همان کار را می‌کردیم. در این وضعیت یک مورخ دست از داوری برخواهد داشت و لذا داوری تاریخی جایگاهی نخواهد داشت ولی فهم حادثه تاریخی مقدور خواهد شد.

بنابراین یک راه معنی کردن و فهم معنای رفتارها، نزدیک شدن به شخص فاعل است و اینکه به گونه‌ای در جلد شخص رفت و قصد و غرض و غایت و نیت او را از یک فعلی آن چنان که باید دریافت. این همان چیزی است که به آن عنصر روان شناختی کشف معنا می‌گویند. اگر معنا به همان روش که گفته شد، معنی شود آن گاه به راستی، کشف معنا یک نوع حرکت روان شناختی است، همانکه به آن همدلی گفته می‌شود. یعنی باید با کسی همدل شد تا اینکه شناخته و فهمیده شود.^۱

روش دیگری که در مکتب تفہمی برای فهم رفتار عنوان شده است، همان روشی است که در نزد ماکس وبر بوده است. در نزد وبر غایت و نیت یا به عبارتی، اعتبار یا امور هنجاری، ما را در رسیدن به معنی رفتارها یاری می‌رسانند. البته وبر مسأله فهم و کشف معنا را از طریق همدلی می‌پذیرد، ولی نکته‌ای می‌افزاید که در نزد تفہمی ها نیست. وی بر این باور است که ما بایستی فهم را با کشف رابطه علی، به هم گره بزنیم. از این لحاظ، وبر به تلقی طبیعت گرایانه از

تفسیر رفتار نزدیک تر می‌شود، از نظر ویر کشف معنی ما را به سوی یک نظریه می‌رساند. به تعبیر او نظریه را از روی برخی همانندیهای ظاهری نمی‌سازند، بلکه آن را از روی مشابهت‌های باطنی می‌سازند و هر نظریه‌ای نیازمند به آزمون است. آزمون نظریه‌های تفہمی نیز درست مانند آزمون نظریه‌های طبیعی و تجربی است. البته مکتب تفہمی سخن دیگری دارد و آن اینکه فهم درونی روابط، ما را به چیزی از جنس نظریه‌های علم تجربی نمی‌رساند، بلکه چیز دیگری در اختیار ما قرار می‌دهد، ولی ویر این قضیه را نمی‌پذیرد و نمی‌خواهد قضیه را با یک ذهنیت گرایی به پایان برساند، لذا او می‌خواهد بداند که سرانجام درست فهمیده‌ایم یا درست نفهمیده‌ایم.

منظور ویر از معنی، چیزی است میان غایت و نیت و اعتبار. مفهوم اعتبار به معنی شمردن، محسوب کردن و اعتبار کردن است. یا صفتی به چیزی منتب کردن که در اصل، آن را ندارد. به عنوان مثال یک تکه کاغذی که به صندوق انداخته می‌شود، رأی دادن محسوب می‌شود. از این لحاظ می‌توان نتیجه گرفت که محسوب کردن مهم‌ترین کاری است که ما در عرصه امور اجتماعی انجام می‌دهیم. نکته اینجاست که منظور ویر همین معناست. وی می‌گوید، که، معنی رفتار با قصد و غایت فاعل فرق می‌کند. معنی رفتار را بایستی از نوع محسوب کردن بگیریم. به عبارتی چون امور اعتباری، جمعی‌اند و معنی رفتار انسان نیز به واسطه اعتباری شمرده شدن، قابل فهم است، لذا ضروری است که معنی رفتارها را نه به غایت و نیت فاعل رفتار، بلکه به اعتباریات آن جمع (یا جمعی که فرد در آن زندگی می‌کند) استناد کنیم تا این طریق بتوانیم به فهم رفتار نایل شویم.

در نزد وینچ، که بر قاعده تکیه می‌کند، اعتباری شمردن رفتارها و قواعد، راهگشاست؛ زیرا وی بیان می‌کند که قواعد جمعی و عمومی‌اند و وقتی امری میان یک جمعی قاعده است به این معنی است که آن جمع، فلان امر را برای پدیده‌ای خاص اعتبار کرده‌اند. از اینجاست که وینچ می‌گوید که معنی در گرو قاعده است و این قاعده همان چیزی است که کاربرد عمومی دارد.^۱

علاوه بر این، در نزد پیوان مکتب تفہمی، مهم ترین چهره حیات جمعی بشر، اعتبار سازی است؛ از این رو انسان را حیوان اعتبارساز تلقی می‌کنند. به این معنی که عقل نظری انسان در اعتبار سازی نقش دارد تا در کشف عالم. از این لحاظ، اگر هم معنی از معنی ای که انسانها با آن آشنا شوند و در آنها غوطه‌ور و زندگی جمعی‌شان را می‌جرخانند در نظر گرفته شوند، ملاحظه خواهد شد که در آنها عنصر محسوب شدن و اعتبار مطرح است و تلاش وینج نیز بر این بود که نشان دهد که معنی ای را که در زندگی جمعی‌مان به کار می‌بریم، اعتباری‌اند. به تعابیری دیگر، وینج می‌گوید که، معنی از چیزهای اختراعی انسانها هستند و از جنس «محسوب می‌شود» هستند. به عبارتی، بیشتر «است» های ما، است نیست، بلکه «محسوب می‌شود» است. بر این اساس، عالم اعتباریات با عالم طبیعت فرق دارد. وینج اشاره می‌کند که فلسفه باید برای ما روشن کند که ما در کجا کار می‌کیم و این فلسفه است که به ما می‌گوید که عالم انسانی ما، عالم اعتباریات است و با اعتباریات کار می‌کنیم و نه در عالم حقیقتها. از این لحاظ وینج می‌گوید که معقولیت امور اعتباری یک گونه است و معقولیت امور حقیقی به گونه دیگر است. وینج و همکاران او در پاسخ به این سؤال که امور اعتباری را چگونه می‌توان فهمید؟ بیان می‌کنند که فهم چنین اموری به واسطه قانون، محال است، زیرا که برای امور اعتباری، قانون وجود ندارد. لذا برای فهم اعتباریات باید به درون جامعه رفت تا دید که آنها برای امور چه اعتباری را قبول کرده‌اند و چه قراردادی را در خصوص پدیده‌ها وضع کرده‌اند. نکته اینجاست که اگر ادعای وینج بدیرفته شود، در آن صورت تمام زندگی آدمیان درواقع یک زندگی اعتباری است و لذا باید نتیجه گرفته شود انسان بدون اعتباریات، به زندگی کردن قادر نخواهد بود.

به نظر وینج، برای ما انسانها، عبادت، داد و ستد، ازدواج کردن، دادگاه رفتن، بیول دادن و مهمانی رفتن از امور اعتباری به حساب می‌آیند و این امور اعتباری، جزء حیات و رفتار اجتماعی انسان محسوب می‌شوند و چون در این امور، عنصر «اعتبار» وجود دارد، لذا اجتماعی‌اند. بر همین اساس، امور اعتباری، عرصه تحقیق عالم اجتماعی را تشکیل می‌دهند.

در توضیح اینکه اعتبارات چه ویژگیهایی دارند، باید اشاره شود که امور اعتباری، امور مشاهده‌ای و محاسبه‌ای نیستند. بر همین اساس گفته می‌شود که در امور اعتباری، قانون جایگاه ندارد، زیرا که قانون مبتنی بر مشاهده و محاسبه است. قانون چیزی است حس پذیر و در امور اعتباری نه حس کردن وجود دارد و نه محاسبه کردن. بر این اساس برای کشف امور اعتباری آن چنان که وینج می‌گوید یک راه بیشتر وجود ندارد و آن این است که از خود آن افرادی که در یک جامعه به اعتباری خاص تن داده‌اند، باید پرسید که، چه چیزی را برای چه امری اعتبار کرده‌اند و یا اگر امر مذکور پرسیدنی نباشد، می‌بایستی عضو آن جامعه شد تا کارهای اعتباری، حس و لمس شوند.^۷

بنابراین مشاهده و محاسبه در امور اعتباری ناممکن است، چونکه اعتباریات همیشه در ذهنند. مطلب دیگر اینکه، کشف اعتباریات به ورود در عالم فاعلان منوط است. دیگر اینکه، فهم امور اعتباری به دانستن اعتباریات است، یعنی اینکه فهم این امور به فهم نظم خارجی منوط نیست. فهم آنها به این است که دانسته شود که، فاعل درباره این کارها چه می‌اندیشید. نهایت اینکه، امور اعتباری، یا نظریه‌های مربوط به امور اعتباری قابل آزمون خارجی نیستند.

نکته دیگری که در نظریه وینج در خصوص امور اعتباری برجسته است، این است که امور اعتباری آزمونپذیر و آمارپذیر نیستند. به عبارتی، آمار گرفتن، نظریه اعتباری را ساقط نمی‌کند آن گونه که نظریه علمی را برمی‌اندازد. آمار تنها می‌تواند بگوید که فلان اعتبار، تا چه حد مراعات می‌شود و تا چه حد مراعات نمی‌شود. نکته اینجاست که امور اعتباری از جنس قوانین علمی و طبیعی نیستند که با مشاهده یک مورد خلاف، ساقط شوند. به این معنی که تخلف کردن از قاعده و امور اعتباری به غیر از تخلف کردن از یک قانون علمی است. در اعتباریات، قانونی نداریم که باطل شود، در اعتباریات، فعل شخص در پرتو اعتبار، فهمیده می‌شود و حتی رفتار خلاف اعتبار نیز در پرتو اعتبار، قابل درک است. بر این اساس، اعتبار به رفتارها معنی می‌دهد؛ هرچند که عمل، خلاف اعتبار یا قاعده باشد؛ زیرا همینکه گفته می‌شود که فلان رفتار، خلاف قاعده است، نشانگر این

است که آن رفتار فهمیده شده است؛ زیرا رفتار و فهم آن، همیشه با استناد به قاعده صورت می‌گیرد، خواه خلاف قاعده باشد و خواه موافق آن.

بنابراین وینچ نتیجه می‌گیرد که در امور اعتباری، آن نفی و ابطالی که در علوم طبیعی وجود دارد، نداریم؛ زیرا در امور اعتباری «شمرده شدن» وجود دارد و یک نقش «شمرده شدن» این است که به رفتار معنی می‌بخشد. هرگز نمی‌توان یک قاعده یا یک اعتبار را ابطال کرد؛ زیرا در اینجا ما به تخلف از قاعده دست می‌بریم و تخلف از قاعده یک امر معنی دار است. در علوم انسانی هدف این است که معنی رفتار فهمیده شود و خود خلاف قاعده بودن رفتار، معنی‌دار است و چون قصدمان فهم معانی رفتار است، لذا رسیدن به این امر، که فلان رفتار خلاف قاعده است، عین فهم آن رفتار است که ما را به مقصد نایل کرده است. بنابراین آمار گرفتن در اینجا بی معنی است. براساس این تعریف که وینچ مطرح می‌کند، کافیست علی و توسل به علت و معلول پیش نمی‌آید و کاربرد ندارد و فارغ از این معناست؛ چون سرّش این است که تخلف از قاعده، خودش معنی بخش به رفتار است، همچنان که تبعیت از قاعده چنین خاصیتی دارد.^۸

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرتاب جامع علوم انسانی

منابع

- ۱- موسوی، رسول؛ تأملی در مفهوم هرمنوتیک، ماهنامه کلمه، شماره ششم، ص ۴۱.
- ۲- بالمر، ریچارد؛ علم هرمنوتیک، ترجمه محمد سعید حنایی کاشانی، تهران، انتشارات هرمس، ۱۳۷۷.
- ۳- راتیمو، جانی؛ حقیقت هرمنوتیک، ترجمه بابک احمدی و همکاران، در کتاب هرمنوتیک مدرن، گزینه جسارتها از نیچه، تهران نشر مرکز، ۱۳۷۹.
- ۴- ریکمن، هـ پ؛ ویلهلم دیلتای؛ زندگی و افکار، ترجمه محمد سعید حنایی کاشانی، در کتاب زرتشت نیچه کیست؟، تهران، انتشارات هرمس، ۱۳۷۸.
- ۵- هولاب، رابرт؛ یورگن هابرماس، نقد در حوزه عمومی، ترجمه حسین بشیریه، تهران، نشر نی، ۱۳۷۸.
- ۶- سروش، عبدالکریم؛ علم شناسی فلسفی، تهران، موسسه مطالعات و تحقیقات فرهنگی، ۱۳۷۲.
- ۷- وینچ، پیتر؛ ایده علم اجتماعی و پیوند آن با فلسفه، ترجمه زیر نظر سمت، تهران، انتشارات سمت، ۱۳۷۲.
- ۸- سروش، عبدالکریم؛ درس‌هایی در فلسفه علم الاجتماع، تهران، نشر نی، ۱۳۷۴.



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرتمال جامع علوم انسانی